

Литературная газета

Рисунок Фреда Эллиса



ПРИВЕТ РАБОТНИКАМ НАУКИ И ТЕХНИКИ, ИСКУССТВА И ЛИТЕРАТУРЫ, УКРЕПЛЯЮЩИМ ТЕХНИЧЕСКУЮ И КУЛЬТУРНУЮ МОШЬ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РОДИНЫ! ДА ЗДРАВСТВУЕТ РАСЦВЕТ КУЛЬТУРЫ НАРОДОВ СССР!

Из лозунгов Центрального Комитета Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков) к 1 мая 1936 г.

ПРАЗДНИК БОРЬБЫ И ПОБЕДЫ

Счастливый народ счастливой страны празднует сегодня день Первого мая — праздник международной солидарности трудящихся. Первое мая — день борьбы переклички пролетариев всех наций, день смотра сил, штурмующих капиталистический мир. Лучшие боевые традиции мирового революционного движения находят свое выражение в этом празднике, могучее и грозное дыхание пролетариата революции колеблет красные полотнища первомайских енамен.

Сегодня из рубежами нашей страны многонациональная армия пролетариев выйдет на улицы капиталистических городов, возглашая колонны единого фронта борьбы с войной и фашизмом, демонстрируя превосходство великих идейных позиций Коммунистического Интернационала. Могучую поступь этой армии не остановят ни сибирский террор фашистских тираний, ни аресты, ни пытки, ни тайные убийства революционеров. Им не сломить бойвой энергии и революционной ярости масс, ведущих историческую борьбу за честь человечества.

В этот день мысли всего трудиного человечества будут обращены к нашей стране, где воплощены в жизнь мечты бесчисленных поколений революционеров, где социалистический строй победил окончательно и бесповоротно. Как могучий прекрасный маяк высится наша страна над мраком капиталистической ночи, уходя путем раскрепощения трудящихся всего мира. На улицах Парижа и Шанхая, Чинго и Барселоны разозвут сегодня восторженные клики любви к нашей великой родине, имам СССР с надеждой и вдохновением произнесут бесчисленные узы и капитализма, томящиеся в концентрационных лагерях Германии, в застенках японской полиции, в катарных тюрьмах капитализма. Бойцы китайской Красной армии и немецкие коммунисты-подпольщики, революционные орлы Астурии и германские польские текстильщики — все они сольют сегодня свою радость с радостью рабочих и колхозников Советского Союза, празднующими замечательные победы социалистического строительства. Великая пролетарская революция в СССР, утверждавшая социалистический строй на шестой части земного шара, — неразрывная часть мировой революции, и поэтому празднество наше проникнуто духом подлинного пролетарского интернационализма. Имя Эрнеста Тельмана, Маттиаса Раюши, Антиканена; имена героев революционной борьбы за рубежом написаны на всех первомайских знаменах страны.

Счастливый народ социалистической страны, рабочие и колхозники, раскрепощенные женщины, великолепные наша молодежь, наша могучая Красная армия — выйдут сегодня на празднично украсленные улицы городов и сел и по всей необширной стране, от края до края, расплескет радость нашего праздника — праздника победителей. Первое мая стахановского года Советская страна встречает в условиях навидного взлета теоретической энергии масс, в условиях успешного развертывания борьбы за новую социалистическую производительность труда. Люди заводов и шахт, колхозов и совхозов, узлов и школ приходят на первомайскую демонстрацию с показами своих успехов в производстве и учебе. Ломая консерватизм и саботаж, опрокидывая зловоние сопротивления последней рабыни в открытом бою

эксплуататоров, люди Советской страны победоносно борются за полное и всестороннее овладение техникой, за выполнение и перевыполнение планов социалистического хозяйства. Гордость и цвет страны, новые люди социалистического общества — стахановцы — показывают всему миру, какие огромные силы, какие неисчерпаемые родники таланта, воли и революционной энергии, таящиеся в народных массах, раскрывают социалистический строй.

Расцвет советской демократии, замечательный культурный подъем масс из-за в день растущий уровень материального благосостояния рабочих, колхозников, учителей, врачей, всех трудящихся — вот что, наряду с замечательными победами социалистического хозяйства, делает наши первомайский праздник радостным, добрым, счастливым всенародным торжеством. Гром наших оркестров, звуки наших песен, голоса нашей братской любви и трудающимся всего мира, стальной склопот наших боевых самолетов, тяжкий гроток наших танков на первомайских парades — проявляют далеко за пределами нашей страны.

Там, за этими рубежами, где борются миллионы друзей великой социалистической державы, господствуют еще непримиримые и жестокие враги социализма. Фашистские псы капитализма, чью власть упорно и успешно подтаскивают успехи мирового революционного движения, готовят новые кровопролитные войны, кровавые выродки капитализма, огненные и зияющие враги трудящихся открыто говорят о нападении на нашу страну, мечтая превратить миллионы свободных строителей социализма в колониальных рабов. Советская страна, ведущая наукоемкую политику мира, спокойно смотрит на гиусную воню поджигателей войны, бешено вооружющихся за счет ограбления трудящихся масс. Великая советская деревня не боится ничьих угроз; она знает, как от击ить громовыми ударами на удар врага. Поэтому с таким восторгом приветствует советский народ свою могучую Красную армию, ее бойцов и командиров. И в день 1 мая, в день принятия молодыми бойцами торжественного обещания преданию и бесстрашно сплужить душу обороны своей родины, вся страна с любовью и восхищением вспоминает героя- дальневосточников, показавших нагому врагу крепость наших границ, отвагу наших бойцов, мощь наших вооруженных сил. Пусть учтут этот опыт кровавые псы фашизма.

Чувство величайшей, самоотверженной и преданной любви к социалистической родине объединяет миллионы колонии трудящихся, демонстрирующих сегодня под боевыми лозунгами ЦК ВКП(б).

Это могучее чувство волнует миллионы человеческих сердец всякий раз, когда произнесено в речах и песнях, написанное на знаменах и плакатах, возникает над боевыми колоннами демонстрантов имя того, кто ведет великую коммунистическую партию, имя народа Советской страны от победы к победе. Имя великого вождя трудового человечества товарища Стальина звучит сегодня во всем мире, как призыв к борьбе и победам, обединяя всемирную, великую армию трудящихся в промышленности и науке, единовластно сопротивляясь последней рабыне в открытом бою

Галантон Табидзе

1 мая

Лучезарный подень перед нами
Синие ворота распахнули,
И весна зелеными штыками
Предо мной берет на-караух.

Многократно шел, победоносен,
По Советскому союзу май,

И пронес немало ярких весен
По стране побед из края в край.

Извучит, как прежде, новый маем
Передача на большой волне:

— Мы желаем мира! Мы желаем
Завершить социализм вполне!

Все, кто строит нынче это зданье —
Мужественный праздничный наш мир,

Кто вступить желает в состязанье
Дружеских резцов, палигр и лир,

Музыкант, поэт и живописец,
Все, кто в звуки с красками влюблен,

Дайте руки мне — и торопитесь!
В сень коммунистических знамен!

Перевод с грузинского БОРИС БРИК

А. Сурнов

Так будет

Грозовым предвестием близкой борьбы
Походная песня обходит дороги.
С серебряном горле военной трубы
Созрели высокие ноты тревоги.

Так будет: колыбели коня пыля,
Нагрянет наскропом военная проза.
Готовы ли мы в назначенный час
Подняться в поход по приказу наркома?

За тех, кто в семинарии, встреча войне,
Беспредельно бросил весну человекию,
Подаст Ворошилов командой: — По ружье!
Буденный ответит командой: — По коням!

Мы — люди работы... Любому из нас
Похodka труда дорога и знакома.
Готовы ли мы в назначенный час
Подняться в поход по приказу наркома?

За тех, кто в семинарии, встреча войне,
Беспредельно бросил весну человекию,
Подаст Ворошилов командой: — По ружье!
Буденный ответит командой: — По коням!

Ровестники века, мы вместе, друзья,
Отчислены были в запас после боя,
Но сердце мое и песня моя
Но вышли из красноармейского строя.

Мы дружбою походной пониже верны.
Она не скроет до последнего часа
В сердцах боевых командармов страны,
В сердцах незаметных армейцев запаса.

Воинской угрозы удущливый дых.
Но скроет от взгляда походное знамя.
Мы в грозное завтра спокойно глядим:
И время за нас, и победа за нами.

СМОТР НАРОДНОГО ТВОРЧЕСТВА

от нашего ленинградского корреспондента

Афишиные столбы в Ленинграде зажгли необычными анонсами. В театре Мюзик-холла — смотр искусства народов СССР, в Филармонии — концерт детского творчества; в театре Музомедии — вечер краснофлотской самодеятельности, в Консерватории — художественную самодеятельность показывают профсоюзы. Все новые и новые афиши посыпают столбы.

Пролом в этом параду народов был первый вечер национальной художественной самодеятельности. В нем участвовали двадцать пять национальных групп.

Среди пылан-дульчиков, исполнявших танцевальные песни и пляски, среди хоров эстонцев и латышей, среди колхозников-городянок, показавших революционную пьесу в постановке своего самодеятельного театра, сохранившего традиции классического витапского театра, среди «леопинок» и «кабердинок» кавказских народов нам особо хотелось бы увидеть выступления студентов Института народов Севера — национальных коряков, эвенков, юкагиров.

Очень трудно выделить кого-либо из исполнителей, голосистой и разнообразной программы этого концерта. Когда в зале вальса Никифорова с подлинно художественным мастерством исполнила «Фантазию» Моцарта, Франц Штидри поспешил за кулисами и долго искал девушку среди 200 юных артистов, чтобы вновь увидеть крохотную пантистку за роялем и еще раз послушать ее игру.

Смотр народного творчества в Ленинграде продолжается. По предварительным данным, в смотре участвовало более 100 000 человек. И на каждом вечере — будь то вечер рабочих машиностроителей, транспортчиков, или краснофлотцев — перед нами новые таланты.

Конечно, в результате этого грандиозного смотра художественной самодеятельности масс можно будет сделать выводы и о многих недостатках нашей массовой художественной работы, и, в первую очередь, о недостатке руководства и помощи со стороны профессиональных искусств. Так, например, имеются факты, свидетельствующие, что вместо ориентации на народное творчество, некоторые клубные работники неверно ориентируют художественную самодеятельность на псевдоэлитарные жанры профессиональной артели. На концерте детского творчества, бывшего музыкального, пеоний, танцев, на последнем месте было художественное чтение. Разве это не результат новоявленности в художественной литературе в Ленинграде?

Одно несомненно — этот смотр явился праздником народного творчества, который город Ленина встречает первомайские дни.

Ленинград. В. РЕД.

Песня о Ленине

(Кабардинская)

Вы нас лишили
молока и хлеба.
Как холеный скот,
заплыает жиром.
Плюхин законами
ограждаешься, как стеною.
Грабите нищих,
пищу их едите.
Под подушкой у вас
ключ от них и пастбищ.
Ключ ваших богатств —
в древней неправде, —
Кровь на них —
как ржавчина на стали,
Ржавчина стала
наша кровь.
Уже затуманилась даль
на наших сердцах.
Железный град
выпал в Москве.
Богатырские мосты
в лунную ночь
Ленин прошел
на глазах у врагов —
Под прозой пушек,
под дулами ружей.
При рождении месяца
меркнут звезды,
Умирает ночь
при рождении дня.
Царское величие
обратилось в тлен.

Перевод с кабардинского
АНДРЕЙ ГЛОБА.

1 Князья.

ПРАЗДНИК КАЗАХСКОГО ИСКУССТВА

Коллектив Казахского государственного музыкального театра, Филармония и советские писатели Казахстана деятельно готовятся к маской декаде казахского искусства в Москве и Ленинграде.

Весь декада была встречена с огромной радостью всеми тружениками Казахстана. Из самых отдаленных районов КазАССР для участия в декаде съезжаются выдающиеся аудиомаэфарные актёры (амиронизеры) и жижики (сказители былин). Проводы этих народных певцов — альбинонов — превращаются в подлинно народный праздник аульев. Каждому альбинону, каждому жижику дается наказ — в沃尔ной песне и стихе рассказать о пропавшем казахским народом пути от кабалы и нищеты к сегодняшней зажиточности, веселой жизни, воспеть беспредельную любовь казахского народа к родному Стране. Этую любовь своего народа очень хорошо воспел в своей недавней импровизации народный акын Меркентеко Рахим Кулбасов:

Я цветущий степей певец,
Позабывший тяжесть забот,
Я пою тебе, Страна, песни,
И со мною поет весь народ.

Смел, красив и могут колбасы!

Полосатый степной батыр,

Но сильнее во много раз

И ставшее жалбара-ты!

Ворок беркут, степной орел,

Озирающий мир с высоты!

Но народ тя к вершинам привел,

Дальновидчика беркута-ты!

Много мудрости знает народ,

К солнцу вышедший из темноты,

Но народ за тобой идет,

Всех мудреев на свете — ты!

Ты — зеркальный вождь и мудрец!

Тебе мудрость веков дана,

Называет тебя певец

В своих песнях Аскан-дана².

С казахского перевел

И. Айтбеков.

С таким большими размахом народной поэзии, с такой искренностью могут петь только советские народные акыны. В прошлом такие певцы, выразившие чаяния и духи казахского народа, подвергались преследованиям и гонениям как со стороны патриархатов, так и феодалов-баззаев:

Сегодняшний акын — это живая газета, это массовая организаторская общественность в ауле, это обличитель врагов народа — вредители, колпаки и т. п. Советский акын — самое популярное и почетное лицо в ауле. Сейчас каждый район, каждый аул стремится иметь своего акына. Акыны и жижики советского Казахстана со своими песнями впереди выступают перед пролетариатом красной столицы и города Ленинграда.

¹ Жалбар по-казахски — тип.

² Аскан-дана по-казахски — превосходящий всех гений.

Ленин лепят
из белого гипса.Мир увидел
большую охоту:Уздени и пши¹,

стали волками и лисицами.

Ищут нор,

теряя зубы.

Торопливо спасаются

в чужих норах.

Но Ленин-охотник

не утомим.

Царские законы

разрушены,

Зарыл их в землю,

словно падаль.

Дал вдовола молока

детям нищих.

Пши и узденей

лишил довольства,

Сладкую жизнь

у них отнял,

Был он — как корабль

в бурном море,

Берег счастья

мы увидели.

В вечности скатился

он, как звезда,

Но навсегда

след своей оставил.

Перевод с кабардинского
АНДРЕЙ ГЛОБА.

АНДРЕЙ ЖИД

Вопросы советским детям

Разбрал свои бумаги, и нашел копию письма, показавшегося мне интересным и заслуживающим того, чтобы его сохранили. Я иногда получаю письма от людей, профессии которых не имеет ничего общего с литературной работой; они просто, неосредственно и наивно высказывают то, что считают правдой, оставляют далеко позади все ухищрения самых искусных литераторов. Это письмо было написано мной шурином четыре года тому назад. Шурик всегда был в полном удовинии, вдали от мира: землемедельцем, он чувствует себя особенно хорошо среди животных, которых он разводит, кроме того, главное его занятие — это охота. Впрочем, он не чуждается книг, не лишен литературного вкуса и культуры, как это известно из краткого рассказа его, который я принял.

После обеда мы с Жанной гуляли по берегу реки Сены. Мы дошли до одного места, где растут камини и где я часто видел по вечерам уток; я машинально блуждал взглядом по воде, которая стояла высоко. Вдруг на уровне воды я замечал что-то черное, неподвижное. Мне показалось, что я вижу комок шерсти и глаза, пристально смотрящие на меня. Синева заинтересовалась, и синевы показала, что берегу и вижу, несчастную собаку с веревкой на шее, большую камень не давал ей возможности двинуться с места. Голова выступала из воды; вода достигала губ, и это мешало собаке выйти, но в глазах у нее было умоляющее выражение.

Легко было представить себе, как это произошло: какой-то тип хотел утопить собаку, может быть, потому, что налет на собаку был увеличен до сорока франков, бросил ее в реку (если это правда), другие только поклонились плечами («Зачем, черт возьми, он сделал это? Это сумасшедшество!»). Когда я прочел этот рассказ некоторым друзьям моим, меня очень удивило, что они весьма различно реагировали на него; у одних он вызвал восторженное одобрение («Ах, какой славный человек! Как хорошо он поступил!»), у других же — отвращение («Чертова собака!»). И я думал, что если бы дети ответили письмене, то небезинтересно было бы опубликовать самые пленные, самые значительные ответы. Я лично очень хотел бы ознакомиться с этими ответами и узнать также, в каком смысле высказались большинство ответивших. В результате, может быть, окажется возможным сформулировать полобную анкету и в других странах.

Я знаю, что, опубликовав эту

рассказ, я вынуждаю сильное недовольство моего шурина, но это кажется только наф-двойни.

Мечтали страшно вы, певцы бывших времен,

Что в светлы будет сад или мир преображен;

Мы с долгожданным днем приблились, но помни!

Ваш благородный труд и благородный сон.

Л. Первомайский

Егише Чаренцу

Армянскому поэту, которого, как и многих других, удивляло мое произведение.

Немало есть зиен, берущих сердце в плен. Я мужественность их, я звучность их приемлю: К примеру — Егише, отлично... а Гурген?

Не ураган ли в нем, встрахнувший готовый землю?

Чаренец... вот прозвище, которое само

Взметнет, лишь прозвучит, волнующие мысли

Про стариковское дополнительное письмо,

Про слезы матери, что в воздухе повисли.

Иные прозвища — как жорни, что вросли

В тяжелый, душный быт, в житейскую трясину...

Но всю планету мы, как ветку, потрясли

И Генгист историю, как гнет бочар теснину.

Я кореня подрубил — признаюсь в том тебе —

И имя мое тем временем напело,

Когда услышал я, как в яростной борьбе

Гудят полотнища малинового цвета.

Я вижу, как горит и падает Чапей,

Как множатся бойцы, чьи поросли не свалишь,

Как слизианье жандармских портупей,

Презритель на стенье идет Коломан Валлини.

Я жду испанских туч из далей голубых,

Я жду приветствую, в Астурии влюбленный,

И инсургентский гимн повстанцев молодых

Не молкнет над землей, врагом испепеленный.

Вот Тельман выглянул в тюремное окно...

Вот над Берлином гром, призванный, потайный...

Суонг грустный край! И тут не так давно

Навек упрятан тот, чье имя Антиканей.

И Раконин Матия не слышит, как Дунай

Шлёт Тиссе влажный гул сургового привета.

В кроне лежит земля, но всюду месив май

Проходит линиями малинового цвета.

И много, тех имен, что в мире прошумело,

В монголии вплетаются, как звенья,

В нашей нации есть. И есть призыв. И гнев.

И победителей ликующее пение.

Перевод с украинского
МАРК ТАРЛОВСКИ

Четверостишия

1

Мечтали страшно вы, певцы бывших времен,

Что в светлы будет сад или мир преображен;

Мы с долгожданным днем приблились, но помни!

Ваш благородный труд и благородный сон.

2

В стране, где Гутенберг открыл глаза на свет,

От пламени костров понадышали книги нет.

Да! Тех, кто нам грозят войной свинцовой, в гуннов

Сирепых превратил преступный этот бред.

3

Песни моей страны, все вспых песен ждут;

Вам радости людей дано воспеть и труд.

Дух песни, изменивший из края Гейне ныне,

Пусть пламенную жизнь свою продолжит тут.

4

О, Запад, гениев растивший до сих пор,

Ты ныне сделался — позор тебе, позор!

Театром ужасов. Но сквозь твои пожары

Красу грядущих утеш наш различает взор.

5

Вновь тучи мрачные покрыли оконь,

И мистическая смерть присела за бугром,

Но тщетно гибелью грозят они: побежда,

Что одержали мы, все крепиши с каждым днем.

6

История, верша чудесный свой полет,

Руками нашими людской стремится род

От гибели спастись, но кровью и железом

Его стоянку наважды пытаются на лед.

НУРИ-ДЖАН

Колхозная колыбельная песня

В мир явился ты весной,
Светильный Нури-Джан,
Сердце ти открыл мое,
Радость глаза, Нури-Джан.

После зимней темноты
Снова птицы и цветы.
Мой цветок любимый ты,
Соловей мой, Нури-Джан.

Твой отец с зарей встает,
Он в колхозе третий год.
Оценил его народ,
Он удивлен, Нури-Джан.

Ревенючи руки
Свернут старый баскский строй.
Льются быстро руки
Наша вода, Нури-Джан.

Темен был у баз глаз,
Скукены были мылы рассказы,—
Новым буякам учат нас
Наши школы, Нури-Джан.

Пробежит за годом год,
Много книг Нури прочтет.
И пойдет за ними народ,—
Умный будет Нури-Джан.

Перевод и обработка
Г. И. КАРПОВА и Н. ЛЕБЕДЕВА.

Записано от Байрамова в Георгии
(Сборник «Туркмения», выходящий в «Советском писателе»).

СБОРНИК ЛУЧШИХ РАССКАЗОВ

ИТОГИ КОНКУРСА ГОСЛИТИЗАТА.

Закончился конкурс Гослитиздата на лучший рассказ 617 рукописей, со всех концов страны, присланы на конкурс начинающие авторы — рабочие, колхозники, инженеры, учащиеся средних школ и вузов, слушающие и краинамедицины. Подавляющее большинство авторов — молодежь в возрасте от 14 до 25 лет.

О чём пишут, что отражают в своих рассказах молодые советские авторы?

Нет, кажется, такой темы, которая так или иначе не была бы ими затронута. Много рассказов о Красной армии, ее боях и учебе, о строительстве и культурном росте окраин Советского союза и национальных республик. Но особенно много рассказов о новом отношении к человеку, о детях, о семье, о любви и разности, об изначении чувства собственности. А, о том, что мало или почти совсем не затрагивалось в произведениях, писавшихся на предыдущие конкурсы.

Нельзя упрекнуть участников конкурса в невнимательности, небрежности, в неумении видеть в большинстве своем явленные ими жизненные факты — но, интересны, неожиданны.

«Читаешь рассказ и поворот видаешься воротами автора. Удивляешься, как это ты сам не заметил то, о чём пишет ликтружковец» — говорит один из членов жюри.

Не все рассказы стилистически хороши написаны. Но в слабых рассказах велика ясность мысли, глубина замысла. Чувствуется, что недостаток знания, небольшая культура помешали автору создать хороший, запоминающийся рассказ.

Жюри конкурса очень строго подило к отбору произведений. Из 617 рукописей оно отобрало для напечатания в сборнике, выпускаемом Гослитиздатом под редакцией Вс. Иванова, 17 рассказов. Девять участников конкурса премированы.

Несмотря на хорошее в общем качестве отдельных рассказов, жюри конкурса все же нашло, что ни одна из них не может быть удостоена первой премии.

Четыре вторых премии получили: Ратушный — за рассказ «Над Волгой», А. Левченко — «Подушки», Т. Ойзерман — «У синего овса» и Г. Гайдар — «Мальчики».

Пять третьих премий присуждены: военнослужащему Е. Колесникову — за рассказ «Комплекс», А. Алину — «Бессмертие смерти» и «Вася Листопад Егоров» — «Влечь страсть» и «Счастлив», И. Роговинской — «Последний герой» и Клейнману — «Разговор о судьбе».

6 рассказов жюри рекомендовало к печати: «Ракета» — преподавателя Альберта, «Люся» — преподавателя Бабаевского, «Мальчик и Василь» — Бокова, а также рассказы: рабочего фотографии № 2 Ф. Кипершника, Кауричева и журналиста Н. Кальмыка.

ВЫСТАВКА КОНТРАКТАНТОВ

От выставки картин художников, работавших по контракту, можно было ждать многоного. Ведь это выставка отборных работ, долго писавшихся и дорого стоивших. Но после внимательного просмотра сожалением приходит к уединению: что бесспорно хороших произведений не больше полутора-двух десятков, а вся основная масса картин представляет собой всплеск очень беспечное и упакованное. Если советским живописцам вообще не к лицу склонять на бедность, то уже тем более не приходится прятаться за какие-либо «неблагоприятные домашние условия» художникам, вполне обеспеченным и мастерским и большими суммами, регулярно получающими в счет будущих картин. Наряду с важными принципиальными вопросами эта выставка поднимает и один довольно прозаический вопрос: хорошо ли организована система контрактаний, если в результате ее может постулат серая, а иногда и просто явно плохая продукция?

Статус «Правды» внес огромное прояснение в работу художников и критики прежде всего тем, что полностью и окончательно ликвидировали различные субъективные и групповые критерии качества. Никому больше не может притянуть в голову расценить и преувеличить какими-либо картинами за так называемые «формальные достижения в цвете» или за «актуальность» темы, независимо от ее художественного выражения смотря по «местным» меркам оценки, как часто бывало еще недавно. Эта выставка наглядно подтверждает, что формалистические гендерции или натуралистическое ко-

МЕЖДУНАРОДНЫЙ КНИГООБМЕН СССР

С каждым годом укрепляется и ширится работа Всеобщего общества культурных связей с заграницей. В 1933 г. ВОКС послал своим заграничным корреспондентам 9183 книги, 872 статьи, 12,816 журналов, 26,810 газет. Наибольшее количество материалов выслано в Англию, Чехословакию и Америку.

Значительным разделом деятельности ВОКС является организованый им еще в 1924 году международный книгообмен, дающий возможность советским научным учреждениям и организациям получать иностранные материалы по различным отраслям знания. ВОКС получила уже из-за границы 1,256,568 экземпляров книг и журналов. Советские организации отправляют за границу 723,146 экземпляров.

Книгообмен установлен с 74 странами, 3828 иностранных корреспондентов обмениваются научными и другими изданиями о советских учреждениях. В числе иностранных корреспондентов: 98 академий, 1402 научно-исследовательских учреждений, 693 научных обществ, 363 университета, 288 правительственные учреждения и библиотек, 136 музеев, 577 редакций научных журналов.

В истекшем году ВОКС отправил за границу, в порядке книгообмена, около 64 тысяч книг и получил свыше 137 тысяч книг. В международном книгообмене включились 299 новых иностранных и 95 советских учреждений. В листинге страны в 1935 г. было устроено 24 выставки советской культуры и искусства, в том числе и выставки советских изданий и книжной графики.

ПРАГА — МОСКВА

БЕСЕДА С ХУДОЖНИКОМ А. ГОФМЕЙСТЕРОМ.

Группа чехословакских художников, входящих в пражский союз современных художников «Манс», во главе с профессором пражской Академии прикладного искусства, Я. Печира и чехословакским писателем и карикатуристом Адольфом Гофмейстером приехала в Москву для знакомления с обществом искусств.

— Мы приехали в Москву, — сказал нашему сотруднику Адольф Гофмейстер, — в горячие дни: столица ЧССР готовится к 1 мая. Оживление, царящее на улицах, красные флаги, плакаты и циты, праздничные выставки говорят о том, что международный праздник труда Советского Союза встречается радостью и торжественно.

Мы впервые увидели день 1 мая в Москве, но мы заранее предчувствуем, что он будет праздничным. У нас 1 мая также в этот день появляются в городе красные флаги, на улицах бывают манифестации. Но разве это может сравниться с тем, что мы знаем о первомайских днях в Москве. Парад на Красной площади, карнавал демонстрантов, бесконечные ленты людей, движущихся по улицам, — все это обещает быть очень торжественным и в какой мере не схожим со скромным праздникоем 1 мая за границей.

Вам, вероятно, известно, что интерес к Советскому союзу в Чехословакии.

— Да, — ответил Гофмейстер, — пробовали у нас перевозить Манеса, интерес к которому очень велик. Но переводы эти пока мало востребованы.

По предложению ВОКС, в этом году в Москве будет открыта большая выставка, на которой покажут свои работы лучшие современные чешские, словакские и немецкие художники, входящие в союз «Манс». В свою очередь выставку советских художников предполагается устроить в Праге в 1937 г.

ВЫСТАВКА ЭДГАРА ШАНИНА В ЭРИВАНИ

Госмузей в Эривани организовал выставку работ известного парижского скульптора, армянина Эдгара Шанина. На ней представлено 186 скульптур, воспроизводящих жизнь Парижа, Эдгар Шанин — реалист. Его реализм — это живое, одухотворенное.

Парижская выставка в Центральном доме художественного воспитания детей.

Выставка в Центральном доме художественного воспитания детей. Рисунок Н. Никандрова, 12 лет, ученик 6 кл.



Фото Л. БАТЬ (СОЮЗФОТО).

На снимке: отличники учебы средней школы шахты Центральная Ирмино — ученица 8 кл. Лиды Кирто (справа) и ученица 7 кл. Тони Мазалева в выходной день за работой клубного перка.

Творчество народа

Москва. Площадь Маяковского. Театр народного творчества. Ежедневно по этому адресу призывают груды телеграмм и писем.

Иногда письма, полученные театром, противны на вид, иногда восторженно лиричны, иногда по-деловому серьезны, но всегда они говорят о колossalной тяге народа к искусству, о творческой энергии, ищущей точки приложения.

Колхозники, вузовцы, рабочие, краснофлоты, учителя, служащие и все они либо в индивидуальном, либо в коллективном порядке обращаются с просьбой о помощи о советске, делаясь очарованными виденными в театре народного творчества, плач, смею и т. д., и. т. п.

Но не только у нас, — за пределами СССР есть люди, возлагавшие все свои надежды на Театр народного творчества в Москве.

Группы служащих и рабочих из Гренобля (Франция) предлагают свои услуги без гонорара, только за оплату проезда. Ведь, главное, — пишут они, — увидеть Страну советов. По наивысшим справкам, вся эта группа получила музикальное образование, и ее выступления имеют большой успех у массового аудитории.

Театр народного творчества в учащихся и процветании Московского театра народного творчества как руководящего центра будущих таких же театров. Творческая энергия масс имеет выход. Вот почему идея создания театра народного творчества очевидна почти во всех областях СССР.

Горком союза строителей тяжелой промышленности на Сталинградской химкомбинате и ГРЭС им. Сталина обращается от имени 14 тысяч рабочих с просьбой о помощи: почти стихийно возникают драматические, музыкальные и хоровые кружки на химкомбинате и на ГРЭС, но руководство этим движением некому. Как быть?

«Промсвязь» театр народного творчества принял шефство!

Пограничники в Великих Луках соизволили первую окружную олимпиаду самодеятельного искусства, в Куйбышеве.

И Эйдельман

Фольклор Армении

Недавно в нахуринские села Азербайджана приезжала лингвистическая экспедиция Всеобщей Академии наук, во главе с проф. Генкью. Подготовлен к изданию сборник собранных нахуринских текстов: исторических сказаний, песен, сказов и других образцов творчества этой маленькой народности Закавказья. Нахуринские тексты представляют большой интерес: они дают точное представление о нахуринском языке и помогают создать литературный язык нахуринов.

Институтом языка и литературы азербайджанского филиала Академии наук подготовлены к выпуску сборники

изданий нахуринской литературы.

Изображения народного творчества нахуринской мелкшиниств расpubлики — татов, лезгин, талышей, армян, Себараба несколько тысяч легенд, поговорок, сказаний, пословиц, поговорок, загадок.

В сборники войдут неизвестные до сих пор варианты таких образцов народного языка, как «Кероглы» и «Рустам-Зал» — на татском и лезгинском языках, несколько новых легенд Шамиля, многообразных современных сказов и сказок нахуринской литературы.

В сборники войдут неизвестные до сих пор варианты таких образцов народного языка, как «Кероглы» и «Рустам-Зал» — на татском и лезгинском языках, несколько новых легенд Шамиля, многообразных современных сказов и сказок нахуринской литературы.

Был, Левов (Море) и Капчан («Олимпиада») оказываются наиболее стойкими хранителями «традиций» открыточно-салонной живописи конца XIX века.

В плен сказавой, салонной стадии попали на этот раз и поздравления советских нахуринцев. На митинге в честь 100-летия Маяковского в Центральной библиотеке Чехова, еще при жизни подаренная им городу. На нем к тисячам книг с автографами Л. Толстого, М. Горького, Д. Григоровича, П. Лескова, Я. Полонского и многих других. Собранные багатыри коллекции пленок фотографий, биографических документов, писем-автографов Чехова.

Музей располагает многими документами о взаимоотношениях Чехова с Л. Толстым, М. Горьким, В. Каюровым.

Есть специальный отдел — мастерская Чехова. Здесь много снимков с рукописями и записями художника и записями книг писателя. Этим отделом особенно интересуются слушатели городского кабинета рабочего-автора.

В связи с подготовкой к столетию Чехова в Центральном доме художников организуют выставку, посвященную творчеству Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников, которые должны были подготовить массовую аудиторию к выставке Чехова.

На выставке показаны работы художников,